



**UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI CAGLIARI**  
**FACOLTÀ DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE**  
**Corso di Laurea in Lingue e culture europee ed extraeuropee**

**SCHEDA DI ADESIONE DELL'AZIENDA/ENTE OSPITANTE**

**Dati anagrafici dell'Azienda/Ente**

Ragione sociale .....

Sede legale (indicare indirizzo, comune, prov., C.A.P.).....

.....

Sede operativa (indicare indirizzo, comune, prov., C.A.P.).....

.....

Rappresentante legale.....

Referente presso Azienda/Ente..... Carica.....

Telefono..... Fax..... E-mail.....

Attività dell'Azienda/Ente (settore di attività e descrizione) .....

.....

Numero di dipendenti a tempo indeterminato .....

**Tirocinio offerto**

Disponibilità a ospitare il Sig.....

Studente del Corso di laurea in Lingue e Culture Europee ed Extraeuropee, anno.....matricola.....

Area di inserimento.....

Posizione offerta.....

Descrizione sintetica delle attività da svolgere (obiettivi e modalità).....

.....

Rimborsi spesa.. Sì: No:        Se sì, quanto:.....

Sede di svolgimento (indicare indirizzo, comune, prov., C.A.P.).....

.....

Tutore aziendale .....

(indicare il nome della persona che seguirà il tirocinante durante il periodo di tirocinio)

.....  
Timbro e firma Azienda/Ente

**SCHEDA DI ADESIONE DEL TUTORE UNIVERSITARIO**

**Dati del tutore universitario**

Il Professore.....Docente di.....

Presso la Facoltà di Lingue e Letterature Straniere dell'Università degli Studi di Cagliari, visti gli obiettivi e le modalità del tirocinio proposto, accetta l'incarico di **tutore universitario**.

.....  
firma del tutore universitario

**UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI CAGLIARI**  
**FACOLTÀ DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE**  
**Corso di Laurea in Lingue e culture europee ed extraeuropee**

**CONVENZIONE DI TIROCINIO DI FORMAZIONE E ORIENTAMENTO**

**Tra**

L'Università degli Studi di Cagliari, Corso di laurea in Lingue e Culture Europee ed Extraeuropee, d'ora in poi denominato "soggetto promotore", in persona del Presidente del Consiglio del Corso, prof.ssa Maria Elena Ruggerini

**e**

La società.....con sede legale in..... d'ora in poi denominato "soggetto ospitante", rappresentato dal legale rappresentante....., nato a ..... il ...../...../.....

**premessso**

che, al fine di agevolare le scelte professionali mediante la conoscenza diretta del mondo del lavoro e realizzare momenti di alternanza tra studio e lavoro nell'ambito dei processi formativi i soggetti richiamati dall'art. 18, comma 1, lettera a) della legge 24 giugno 1997 n° 196, possono promuovere tirocini di formazione e di orientamento in imprese o pubbliche amministrazioni a beneficio di coloro che abbiano già assolto l'obbligo scolastico ai sensi della legge 31 dicembre 1962, n° 1859;

**si conviene quanto segue:**

**Art.1**

Ai sensi dell'art.18 della legge 24 giugno 1997, n°196, il soggetto ospitante si impegna ad accogliere presso le proprie strutture n°..... soggetti in tirocinio di formazione e orientamento su proposta dell'Università degli Studi di Cagliari, ai sensi dell'art.5 del decreto attuativo dell'art.18 della legge n°196 del 1997.

**Art.2**

1. Il tirocinio formativo e di orientamento ai sensi dell'art.18, comma 1, lett. d), della legge n°196 del 1997 non costituisce rapporto di lavoro.
2. Durante lo svolgimento del tirocinio l'attività di formazione e di orientamento è seguita e verificata da un docente, designato dal soggetto promotore in veste di responsabile didattico-organizzativo (tutore universitario), e dal responsabile aziendale indicato dal soggetto ospitante (tutore aziendale).
3. Per il tirocinante inserito nell'azienda ospitante, in base alla presente Convenzione, viene predisposto un progetto formativo e di orientamento contenente:  
il nominativo del tirocinante; il nominativo del docente e del responsabile aziendale; obiettivi e modalità di svolgimento del tirocinio, con l'indicazione dei tempi di presenza in azienda; le strutture aziendali (stabilimenti, sedi, reparti, uffici) presso cui si svolge il tirocinio; gli estremi identificativi dell'assicurazione per la responsabilità civile.

**Art.3**

Durante lo svolgimento del tirocinio formativo e di orientamento il tirocinante è tenuto a:

- svolgere le attività previste dal progetto formativo e di orientamento;
- rispettare le norme in materia di igiene, sicurezza e salute sui luoghi di lavoro;
- mantenere la necessaria riservatezza per quanto attiene ai dati, informazione o conoscenza in merito a processi produttivi e prodotti acquisiti durante lo svolgimento del tirocinio.

**Art.4**

1. Il soggetto promotore assicura il tirocinante per la responsabilità civile presso compagnie assicurative operanti nel settore. La copertura assicurativa I.N.A.I.L. è assicurata mediante la speciale forma di "gestione per conto dello Stato" ex artt. 127 e 190 del T.U. n°1124/65 e D.M. 10/10/1985. In caso di incidente durante lo svolgimento del tirocinio il soggetto ospitante si impegna a segnalare l'evento, entro i tempi previsti dalla normativa vigente, agli istituti assicurativi (facendo riferimento al numero della polizza sottoscritta dal soggetto promotore) e al soggetto promotore.
2. Il soggetto promotore si impegna a far pervenire alla Regione o alla Provincia delegata, alle strutture Provinciali del Ministero del Lavoro e della Previdenza Sociale, competenti per il territorio in materia di ispezione, nonché alle rappresentanze sindacali aziendali copia della Convenzione e di ciascun progetto formativo e di orientamento.

Cagliari, .....

.....  
sottoscrizione per il soggetto ospitante  
(timbro e firma)

.....  
sottoscrizione per il soggetto promotore  
(Università degli Studi di Cagliari)

## **Registro delle presenze del tirocinante**

**Nome.....**

**Matricola.....**

**Recapito telefonico.....**

---

**Tirocinio svolto presso l'azienda/ente.....**

**dal.....al.....**

**totale ore.....(CFU.....)**

**UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI CAGLIARI**  
**FACOLTÀ DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE**  
 Corso di Laurea in Lingue e culture europee ed extraeuropee

<b>Nome tirocinante</b>	<b>Matricola</b>	
<b>Azienda/Ente ospitante</b>		
<b>Sede del tirocinio</b>		
<b>Periodo del tirocinio</b>	<b>Dal</b>	<b>Al</b>
<b>Tutore universitario</b>		
<b>Tutore aziendale</b>		

	Mese	Mattino		Sera		Descrizione attività svolta	Ore	Firma tirocinante
		Entrata	Uscita	Entrata	Uscita			
1								
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10								
11								
12								
13								
14								
15								
16								
17								
18								
19								
20								
21								
22								
23								
24								
25								
26								
27								
28								
29								
30								
31								

.....  
 Timbro e firma del responsabile aziendale